

# COURRIER FRANCO-ORIENTAL

JOURNAL DU SOIR

Rédacteur en chef: **J. G. Boron Dubard** — Rédaction et Administration: 46, rue Maciel

\_\_\_\_\_







**LA REPUBLICANA**  
Gran manufactura á vapor de tabacos, cigarros y cigarrillos  
DE  
**JULIO MAILHOS**  
Avenida General Rondeau 354 A 358, Depósito General y Oficinas:  
Calle 18 de Julio núm. 47  
MONTEVIDEO

**ARMERIA DEL CAZADOR**  
CASA INTRODUCTORA  
Armeria, Cuchilleria, Quincalleria y Platina  
VENTAS POR MAYOR Y MENOR  
**JUAN M. MAILHOS**  
Calle 18 de Julio esquina Andes—MONTEVIDEO

"L'UNION"



Compagnie d'Assurances Française contre l'incendie  
(FONDÉE À PARIS, 15, RUE DE LA BASQUE EN 1828)  
Statistes payés depuis son établissement 202,000,000 de francs  
CAPITAL ET GARANTIES 100,000,000 DE FRANCS  
Direction particulière pour la République O. de l'Uruguay  
169-CERRITO-169  
MONTEVIDEO

NEURASTHENIA, HIPOCONDRIA, ENFERMEDADES NERVIOSAS,  
Impotencia, Raquitismo, Tuberculosis huesosa y pulmonar,  
ARTROSIS, REUMATISMOS, etc.  
**GLYCEROFOSFATO DE CAL DALLOZ**  
Breveté par el Estado para el Uruguay. — D. 1031: 1. 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841. 842. 843. 844. 845. 846. 847. 848. 849. 850. 851. 852. 853. 854. 855. 856. 857. 858. 859. 860. 861. 862. 863. 864. 865. 866. 867. 868. 869. 870. 871. 872. 873. 874. 875. 876. 877. 878. 879. 880. 881. 882. 883. 884. 885. 886. 887. 888. 889. 890. 891. 892. 893. 894. 895. 896. 897. 898. 899. 900. 901. 902. 903. 904. 905. 906. 907. 908. 909. 910. 911. 912. 913. 914. 915. 916. 917. 918. 919. 920. 921. 922. 923. 924. 925. 926. 927. 928. 929. 930. 931. 932. 933. 934. 935. 936. 937. 938. 939. 940. 941. 942. 943. 944. 945. 946. 947. 948. 949. 950. 951. 952. 953. 954. 955. 956. 957. 958. 959. 960. 961. 962. 963. 964. 965. 966. 967. 968. 969. 970. 971. 972. 973. 974. 975. 976. 977. 978. 979. 980. 981. 982. 983. 984. 985. 986. 987. 988. 989. 990. 991. 992. 993. 994. 995. 996. 997. 998. 999. 1000.

**CARLOS SPANGENBERG & C. A.**  
CASA INTRODUCTORA  
25 DE MAYO, 381 Y 383  
MONTEVIDEO  
Especialidad en Artículos de Muebleria y Tapiceria.—Tipos para Imprenta.—Papeles para Imprenta y Litografías.—Cartones.—Artículos de Ferrería

**Almidon MACK**  
de doble Fuerza  
Con esta nueva preparación se alcanza una sorprendente rapidez, obteniendo un tejido y textura extraordinaria.  
Se vende en todas las Proterías y Almacenes de Ultramarinos.  
Único Fabricante-Inventor M. Mack, Urm. S. D.  
Únicos depositarios para el Río de la Plata: STAUDY Y C. Montevideo — Buenos Aires — Rosario — Asunción — Cereira — Manchester — Berlin.

**ULTIMA NOVEDAD**  
**Perfumeria IXORA**  
DE  
**ED. PINAUD**  
PERFUMISTA  
JABON.....IXORA  
ESENCIA.....IXORA  
AGUA de Tocador.....IXORA  
POMADA.....IXORA  
ACEITE para el Pelo.....IXORA  
POLVOS de Arroz.....IXORA  
COSMETICO.....IXORA  
VINAGRE.....IXORA  
37, BOULEVARD DE STRASBOURG, 37  
PARIS

**RESTAURANT DE PROVENCE**  
TRUO PAR AUGUSTE GEBELIN—Grandes comodidades para viajeros  
On prend des pensionnaires à prix très modérés.—Nourriture et logement à piastre 20 par jour.—Salons pour familias.—On porte à domicile.—A côté du Palais du gouvernement, à portée de tous les tramways, près du Théâtre Solís.  
Ciudadela, 118, 150, 152 et 151

**BAÑOS DEL TEMPLO**  
DE AUGUSTO GEBELIN  
20 — CALLE CANELONES — 20  
SE ATIENDEN TODAS LAS SOCIEDADES DE SOCORROS MUTUOS

PRECIOS CORRIENTES

|                               | LENO    | INCELA  |                              | LENO      | INCELA  |
|-------------------------------|---------|---------|------------------------------|-----------|---------|
| Baño higiénico, con ropa. . . | \$ 0.30 | \$ 3.20 | Baño sulfureo, con ropa. . . | \$ 0.40   | \$ 6.00 |
| " sin ropa. . .               | 0.21    | 2.60    | " sin ropa. . .              | 0.50      | 5.50    |
| " de almidon, con ropa. . .   | 0.40    | 4.20    | " de ducha escocesa, con     |           |         |
| " sin ropa. . .               | 0.31    | 3.50    | " ropa. . .                  | 0.40      | 3.60    |
| " de alfrecho, con ropa. . .  | 0.40    | 1.20    | " ídem ídem, sin ropa . .    | 0.39      | 3.00    |
| " sin ropa. . .               | 0.35    | 3.80    | " de ducha fría y lluvia,    |           |         |
| " alcalino, con ropa. . .     | 0.40    | 4.20    | " con ropa. . .              | 0.30      | 3.20    |
| " sin ropa. . .               | 0.36    | 3.80    | " ídem ídem ídem, sin ropa   | 0.21      | 2.60    |
|                               |         |         | " medicinal . . . . .        |           |         |
|                               |         |         |                              | Condición |         |

Feuilleton du "Courrier Franco-Oriental"  
(261)  
Du 28 Mars 1894

**MEMOIRES DE M. GORON**  
Ancien chef de la police de sûreté

IV.—La Police de l'avenir  
CHAPITRE VI  
LES FAUX-MONNAYEURS ET L'ANARCHIE  
Étant en possession de la fausse monnaie émise par les deux hommes, j'ai pu aller qu'à perquisitionner chez eux et à les arrêter.  
Légèrement propriétaire, qui habitait une des maisons dont il avait l'administration, et qui avait un concubinage pour complaire, s'était très confortablement installé son petit atelier de

faux-monnayeur. Là, je retrouvai, comme chez Maucluit à Billancourt, le fourneau de cuisine dans lequel cuisaient les monnaies en plâtre.  
L'homme qui, sans doute par passion pour les courses et pour le jeu, s'était fait faux-monnayeur, avait eu jadis une superbe situation et appartenait à une famille des plus honorablement connues à Paris.  
Ce malheureux fut condamné très sévèrement, ainsi que son complice. Ils n'avaient guère pourtant causé un préjudice un peu sérieux qu'aux bookmakers! Et encore!  
Ceux-ci, en effet, faisaient ce que tout le monde fait, ce que j'ai vu faire aux gens les plus honnêtes du monde, qui, certes, ne se doutaient pas de la gravité de leurs actes: quand les bookmakers s'étaient aperçus le soir, en faisant leur caisse qu'on leur avait passé des pièces fausses, ils s'arrangeaient pour les repasser le lendemain aux clients heureux, qui en touchant un gros bénéfice, s'avaient bien rarement d'examiner une à une les pièces qu'on leur donne.  
Et les bookmakers ne sont pas les seuls à agir ainsi, comme je le disais en commençant: les gens les plus honnêtes n'hésitent pas à chercher à repasser les fausses pièces qu'on leur a

**GRAN FABRICA A VAPOR DE CALZADOS**  
— DE —  
**Máximo Seré, Hermano y Ca.**  
Esta casa, especial en surtidos de campaña previene a su numerosa clientela y al público en general, que sus talleres funcionan con la regularidad suficiente para dar cumplimiento al pedido mas exigente.  
161, Calle Uruguay, 161—Montevideo

**F. L. LEBET**  
Atelier de réparation en horlogerie, bijouterie et petite mécanique  
Règlage et observation de chronomètres de marine à l'heure astronomique  
MÉDAILLE D'OR  
Diplôme d'honneur  
PARIS 1867  
la plus haute récompense  
ZURICH 1888  
PLUSIEURS BREVETS D'INVENTION  
TRAVAUX GARANTIS  
204 — Rue Général Liniers — 204

**P. S. N. C.**  
**The Pacific Steam Navigation Company**  
Línea quincenal de vapores entre Liverpool, Río de la Plata y el Pacífico  
SALIDAS SUJETAS A MODIFICACION  
EL VAPOR PAQUETE INGLES  
**O'RELLANA**  
Capitan: J. RICHARDS  
Saldrá el 25 de Marzo de 1898  
Para Rio Janeiro, Bahia, Pernambuco, Lishon, Coruña, (La Pallice La Rochelle) y Liverpool.  
A bordo de todos los vapores se sirve vino de mesa gratis a los pasajeros.  
La Compañía expide pasajes para Vigo, Rivedon, Carril, Gijón, Coruña, Santander, Ferrol y Bilbao.  
Todos los vapores llevan mélica y macama; están iluminados a luz eléctrica y provistos de todas las mejoras modernas para la comodidad de los pasajeros.

**WILSON, SONS Y C. LIMITED**  
AGENTES  
MONTEVIDEO  
Calle 25 de Mayo 214  
Río Janeiro, Santos, Bahia, Pernambuco y San Vicente C. V.  
BUENOS AIRES  
Reconquista 323

**NOUVEAU LAROUSSE ILLUSTRÉ**  
DICTIONNAIRE ENCYCLOPÉDIQUE UNIVERSEL  
**EN SIX VOLUMES**  
La Librairie Larousse a commencé le premier avril la publication d'un nouveau **DICIONNAIRE ENCYCLOPÉDIQUE**, en six volumes, infiniment supérieur à tous les points de vue, aux ouvrages du même genre parus jusqu'ici.  
Le **NOUVEAU LAROUSSE ILLUSTRÉ** contiendra  
**DEUX FOIS PLUS DE MATIÈRES ET DIX FOIS PLUS D'ILLUSTRATIONS**  
que les ouvrages similaires. Les facilités de paiement accordées en permettront l'acquisition à tout le monde.  
Le **NOUVEAU LAROUSSE ILLUSTRÉ** formera 6 volumes in 4° imprimé sur trois colonnes, dans le même format que le grand **LAROUSSE**. Rédigé par des auteurs d'une grande compétence, bien proportionné dans toutes les parties, donnant sur chaque chose l'essentiel, il est fait sur le même plan que son illustre devancier. La richesse du vocabulaire sera incomparable: aucun mot de la langue ne sera omis, même les mots les plus nouveaux, l'argot, les mots étrangers qui se sont introduits peu à peu dans notre langue, les termes vulgaires, etc.  
Les questions philosophiques, politiques, religieuses et sociales seront exposées avec l'impartialité la plus absolue.  
L'illustration, d'une importance si capitale aujourd'hui dans un ouvrage de ce genre, est l'objet de soins tout particuliers.  
Des milliers de gravures, exécutées spécialement pour le Dictionnaire, complètent le texte et le rendent plus aisément compréhensible.  
**SOUSCRIPTION A FORFAIT:**  
40 piastres or en fascicules, en séries (10 fascicules) ou en volumes brochés.  
50 piastres or en volumes reliés demi-chagrin.  
Payable par semestre, en cinq versements égaux, le premier ayant lieu en souscrivant.  
N. B.—La souscription a forfait garantit le souscripteur contre toute augmentation de prix, pendant la publication de l'ouvrage.  
Remplir et signer le Bulletin de souscription ci-joint et l'adresser:  
Administration du "Courrier Franco-Oriental", 40 Macliel.  
MONTEVIDEO

En Casa de todos los Perfumistas y Peluqueros de Francia y del Extranjero  
**La VELOUTINE**  
Polvo de arroz especial  
PREPARADO AL RESUMTO  
POR CH. FAY, PERFUMISTA  
PARIS — 9, rue de la Paix, 9 — PARIS

**Grand Vignoble du Parc Giot**  
PRECIOS CORRIENTES DE LOS VINOS DE 1897  
A DOMICILIO, AL CONTADO: POR NO TENER COBRADORES  
Una botellera de 200 litros sin casco \$ 21.00 sea el litro ó kilo \$ 0.12  
Media " 100 " " 12.50 " " 0.12 5 mil  
Corita " 50 " " 6.50 " " 0.13  
Damañonas " 15 " " 2.10 " " 0.14  
Vinagre de vino. " " " " " 0.20  
Grapa " " " " " 0.09  
Toda diferencia en mas ó en menos se abonará ó se descontará al mismo precio.  
Los cascos se pagarán \$ 2.00 por botellera; \$ 1.50 por media; \$ 1.00 por cuarterola; \$ 0.60 por damajana, y se abonará al mismo precio devolviéndolos en buen estado.  
Un carruaje ad-hoc sale de la GRANJA GIOT todos los días para el reparto en Montevideo  
POR ORDENES: GRANJA GIOT, N.º 2051, TELÉFONO LA COOPERATIVA.—AL COCHERO REPARTIDOR.  
AL ESTABLECIMIENTO Y BODEGA  
Se puede visitar la Bodega y probar los vinos  
Se recibe hacer los pedidos con 3 ó 4 días de anticipación y poner el vino de un casco, en una sola ca, en botellas ó damajanas bien tapadas y acostadas para conservar la calidad del vino.

**BORICINA MEISSONNIER**  
Desinfectante, Microbicida, Cicatrizante  
NI TOXICA, NI CAUSTICA, NI IRRITANTE  
Enfermedades de los Ojos, de las Oejas, de la Nariz, de la Laringe, de las Vías urinarias, Ginecología, Úlceras, Quemaduras, Heridas.  
**HIGIENE DE LA TOILETTE** (cuidados íntimos)  
La Boricina se emplea en polvo ó en solución.  
Distributo: Paris, 17, Place Cadet. — Montevideo, BOTICA DEL SOL, Miguel Rey.

**FERNET-BRANCA**  
Especialidad de Branca Hermanos de Milan  
Los únicos que poseen el verdadero y genuino proceso  
Medallas de oro y gran diploma de honor a las Exposiciones de Viena 1873, Venecia 1874, Filadelfia 1876, Sydney 1880, Melbourne 1881, Milan 1881, Niza 1888, Turin 1888, Amberes 1888 y muchas otras recompensas.  
ULTIMAS RECOMPENSAS OBTENIDAS:  
Exposiciones de Barcelona 1888 y París 1889. Medalla de oro a la Exposición Italo-Americana Genova 1892. Medalla de oro del Ministerio de Agricultura y Comercio Roma 1892.  
MAXIMAS AGRAVACIONES  
Únicos concesionarios para la América del Sur desde 1875.  
**CARLOS F. HOFER Y C.ª GÉNOVA**  
EL FERNET-BRANCA es el licor mas higiénico conocido que extingue la sed, facilita la digestión, estimula el apetito, cura las fiebres intermitentes, el dolor de cabeza, mal de estómago, el hígado, el riñon, el mal del mar, el heno verminoso, anti-cólico, anti-fébril, anti-quebrado por cantidad de certificados médicos.—No se deje el público engañar por las falsas imitaciones que bajo varios nombres de FERNET empiezan a presentarse, y pida legítima.  
Fernet — Branca  
Únicos intro ductores en las Repúblicas del Uruguay y Paraguay:  
**METZEN-VINCENTI Y C.ª — Montevideo**  
Delibadamente apoderados para proceder con todo el rigor que acuerden las leyes contra los falsificadores y contra los infractores a dicha concesión.— **MISIONES 81.**

CHAPITRE VII  
LA RÉPRESSION DE L'ANARCHIE  
Bien que je sois mal habile à traiter les questions sociales, je l'ai déjà dit souvent, il ne m'est pas permis d'échapper dans ce livre à une conclusion technique sur l'anarchie.  
Je dois dire tout de suite que je ne suis pas de ceux qui croient à l'efficacité des répressions sans pitié, et il me semble que le sang est une mauvaise graine.  
Vous avez l'échafaud; nous avons le poignard.  
a dit le poète.  
Ce duel qui, hélas! dure peut-être depuis trop longtemps, n'a pas de grandes chances de finir, malheureusement, pour le bien de l'humanité.  
Quand j'étais chef de la Sûreté, j'ai beaucoup voyagé, j'ai peut-être encore plus voyagé depuis et il m'a été permis de causer longuement avec beaucoup de fonctionnaires de police de province et aussi de l'étranger, et de comparer les différentes méthodes de traiter les anarchistes.  
Ceux qui avaient la mauvaise habitude de soumettre les anarchistes à une surveillance trop étroite, laquelle forcément attirait sur eux l'attention de leurs patrons, se sont aperçus très vite de l'inconvénient qu'il y a à désespérer ces gens qui, peut-être, sont sur le point de revenir à de meilleurs sentiments, et qui, de toute façon, ne demandent qu'à travailler leur pain quotidien et celui de leurs familles.  
Si on les traque comme des bêtes fauves, si on force en quelque sorte leurs patrons à les mettre à la porte, on les désespère, on les jette irrémédiablement dans le mal, on en fait des fanatiques capables de tous les crimes.  
Si tout au contraire on traite les anarchistes comme des criminels ordinaires, dont on ne s'occupe que le jour où ils ont commis des actes criminels, si on les poursuit implacablement dès qu'ils se sont mis en dehors de la morale sociale de tous les peuples, on a toujours pour soi l'opinion publique, et... même celle de tous les honnêtes gens dévoyés qui se trouvent dans la parti révolutionnaire.  
(A suivre).